

Attribution de temps

Le président suppléant (M. Corbin): J'en prends dûment note.

M. Harquail: Monsieur le Président, à propos de ce rappel au Règlement . . .

Le président suppléant (M. Corbin): J'ai peur que nous ne nous engagions dans un débat.

M. Harquail: Monsieur le Président, vous avez dit que l'objection était motivée. J'en conclus que je peux y répondre.

Le président suppléant (M. Corbin): A l'ordre, je vous prie.

M. Harquail: J'invoque le Règlement, monsieur le Président . . .

M. Anguish: Rassoyez-vous.

M. Harquail: Du calme.

Le président suppléant (M. Corbin): A l'ordre. Je dois rappeler aux députés que le Règlement leur reconnaît le droit et le privilège de faire corriger le compte rendu s'ils sont mal cités ou que les faits diffèrent de l'exposé qu'ils en ont donné à la Chambre. C'est tout à fait normal.

Comme il est 17 h 25, les deux heures prévues pour l'étude de la motion dont la Chambre est saisie en conformité de l'article 82 du Règlement sont écoulées. Aux termes du Règlement, je dois donc interrompre les délibérations et mettre aux voix toutes les motions nécessaires pour trancher la question dont la Chambre est saisie.

Plaît-il à la Chambre d'adopter la motion?

Des voix: D'accord.

Des voix: Non.

Le président suppléant (M. Corbin): Que tous ceux qui sont pour la motion veuillent bien dire oui.

Des voix: Oui.

Le président suppléant (M. Corbin): Que tous ceux qui sont contre veuillent bien dire non.

Des voix: Non.

Le président suppléant (M. Corbin): A mon avis, les oui l'emportent.

Et plus de cinq députés s'étant levés:

Le président suppléant (M. Corbin): Convoquez les députés.

(La motion de M. Cosgrove, mise aux voix, est adoptée.)

(Vote n° 313)

POUR

Messieurs

Allmand	Dupras	MacEachen
Appolloni (M ^{me})	Ethier	MacGuigan
Axworthy	Ferguson	MacLaren
Bachand	Fisher	MacLellan
Baker	Fleming	Malépart
(Gander-Twillingate)	Flis	Maltais
Beauchamp-Niquet	Foster	Marceau
(M ^{me})	Fox	Massé
Bégin (M ^{me})	Frith	Masters
Berger	Garant	McCaughey
Blais	Gauthier	McRae
Bloomfield	Gendron	Munro
Bossy	Gimaiel	(Hamilton-Est)
Breau	Gingras	Olivier
Bujold	Gourd	Ostiguy
Caccia	(Argenteuil-Papineau)	Ouellet
Campbell (M ^{lle})	Gourde	Parent
(South West Nova)	(Lévis)	Pelletier
Chrétien	Gray	Pepin
Collenette	Harquail	Peterson
Comtois	Henderson	Pinard
Corbin	Herbert	Prud'homme
Corriveau	Hervieux-Payette	Regan
Cosgrove	(M ^{me})	Reid
Côté (M ^{me})	Irwin	(Kenora-Rainy River)
Cousineau	Isabelle	Roberts
Cullen	Johnston	Robinson
Cyr	Joyal	(Etobicoke-Lakeshore)
Daudlin	Kaplan	Rompkey
Dawson	Kelly	Rooney
De Bané	Killens (M ^{me})	Rossi
de Corneille	Lachance	Roy
Demers	Lajoie	Savard
Deniger	Lalonde	Schroder
Desmarais	Landers	Simmons
Dingwall	Lang	Smith
Dion	Laniel	Tardif
Dionne	Lapierre	Tessier
(Chicoutimi)	Lapointe	Tobin
Dionne	(Beauce)	Tousignant
(Northumberland- Miramichi)	Leduc	Trudeau
Dubois	Lefebvre	Veillette
Dupont	Loiselle	Watson
	Lumley	Weatherhead
	MacBain	Whelan—121.

CONTRE

Messieurs

Althouse	Hamilton	McKenzie
Andre	(Qu'Appelle-Moose Mountain)	McKnight
Anguish	Hargrave	McLean
Baker	Hawkes	Mitchell (M ^{me})
(Nepean-Carleton)	Heap	Mitges
Beatty	Hovdebo	Munro
Blaikie	Jarvis	(Esquimalt-Saanich)
Blenkarn	Jewett (M ^{lle})	Neil
Bradley	Kempling	Nickerson
Broadbent	Kilgour	Nielsen
Carney (M ^{lle})	King	Nystrom
Clarke	Knowles	Oberle
(Vancouver Quadra)	Korchinski	Orlikow
Cooper	Kristiansen	Parker
Cossitt (M ^{me})	Lambert	Patterson
Crouse	Lawrence	Roche
Darling	Lewis	Scott
Deans	Lewycky	(Victoria-Haliburton)
Ellis	MacDougall	Stevens
Epp	Malone	Thacker
Fennell	Mazankowski	Vankoughnet
Fulton	McCain	Wise
Gass	McCuish	Young
Gilchrist	McDermid	Yurko—69.
Halliday	McDonald (M ^{lle})	
	(Broadview-Greenwood)	

● (1750)

Mme le Président: La motion est adoptée.

(La motion de M. Cosgrove est adoptée.)